
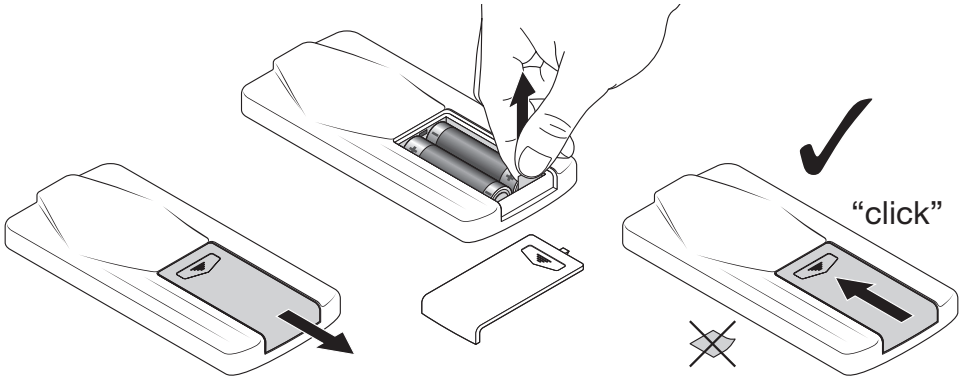
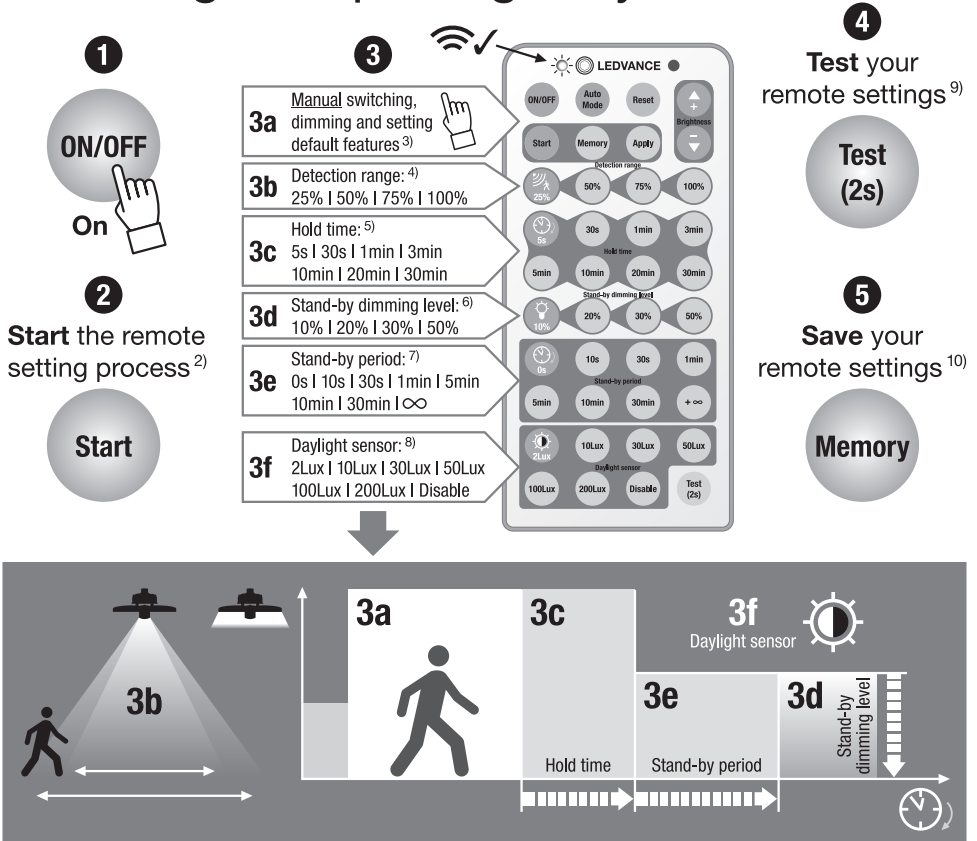

HIGHBAY SENSOR REMOTE CONTROL



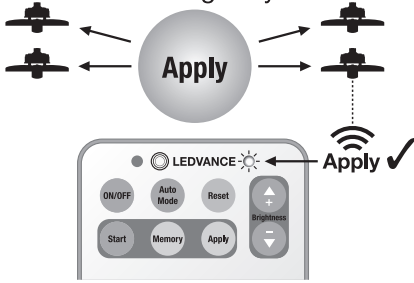
	EAN	l x w x h [mm]	 Weight
HB SENSOR REMOTE CONTROL 87 147 190W	4058075611436	117 x 56 x 15	0.04 kg



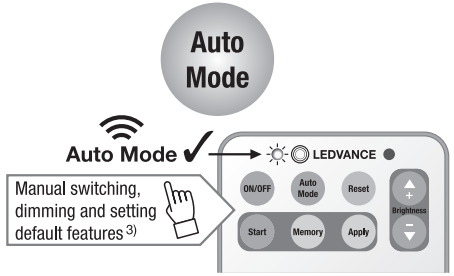
Teaching multiple HighBays¹⁾



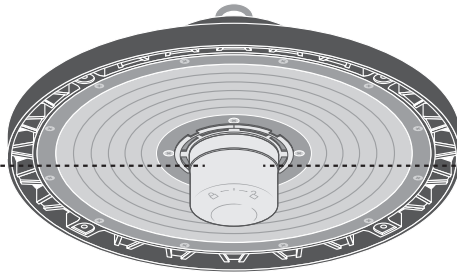
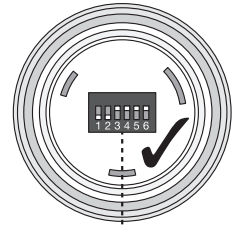
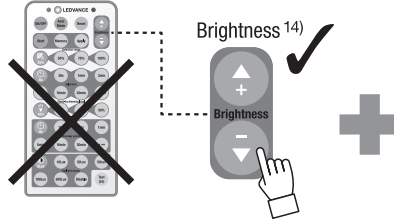
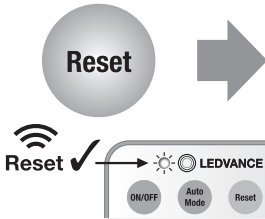
Apply your remote settings to other HighBays ¹¹⁾



Save your manual remote settings ¹²⁾



Reset all your remote settings ¹³⁾



●	1	($\cong 3b$)		●	2	3	($\cong 3c$)		●	4	($\cong 3f$)		●	5	6	($\cong 3d$)	
		●	100 %				●	●			30 s	●				Disable	●
○	50 %	○	1 min	○	○	5 min	○	100 LUX	○	●	○	●	○	●	○	10 %	
○	Detection range	○	10 min	○	○	10 min	○	Daylight sensor	○	○	○	○	○	○	○	30 %	
		Hold time				Daylight sensor				Stand-by dimming Level							

(D) 1) Anlernen mehrerer HighBays; 2) Starten Sie den Feininstellungsprozess; 3) Manuelles Schalten, Dimmen und Einstellen von Standardfunktionen; 4) Erfassungsbereich; 5) Haltezeit; 6) Stand-by Dimmstufe; 7) Stand-by-Periode; 8) Tageslichtsensor; 9) Testen Sie Ihre Feininstellungen; 10) Speichern Sie Ihre Feininstellungen; 11) Wenden Sie Ihre Feininstellungen auf andere HighBays an; 12) Speichern Sie Ihre manuellen Feininstellungen; 13) Setzen Sie alle Feininstellungen zurück; 14) HelpKit.

(BE) 1) Teaching multiple HighBays; 2) Start the remote setting process; 3) Manual switching, dimming and setting default features; 4) Detection range; 5) Hold time; 6) Stand-by dimming level; 7) Stand-by period; 8) Daylight sensor; 9) Test your remote settings; 10) Save your remote settings; 11) Apply your remote settings to other HighBays; 12) Save your manual remote settings; 13) Reset all your remote settings; 14) Brightness

(F) 1) Multiples HighBays pour les salles de classes; 2) Démarrer le processus de réglage à distance; 3) Commutation manuelle, gradation et réglage des fonctions par défaut; 4) Plage de détection; 5) Temps de maintien; 6) Niveau de gradation de veille; 7) Période de veille; 8) Capteur de lumière du jour; 9) Tester vos réglages à distance; 10) Enregistrer vos réglages à distance; 11) Appliquez vos réglages à distance à d'autres HighBays; 12) Enregistrer vos réglages manuels à distance; 13) Réinitialiser tous vos réglages à distance; 14) Luminosité

(I) 1) impostare diverse lampade HighBay; 2) Avviare la procedura di impostazione remota; 3) Commutazione manuale, regolazione della luminosità e impostazione delle funzioni predefinite; 4) Raggio di rilevamento; 5) Tempo di attesa; 6) Livello di dimmeraggio in standby; 7) Periodo di standby; 8) Sensore di luce diurna; 9) Verificare le impostazioni del tuo telecomando; 10) Salvare le impostazioni del tuo telecomando; 11) Applicare le impostazioni del telecomando ad altre lampade HighBay; 12) Salvare le impostazioni manuali del tuo telecomando; 13) Ripristinare tutte le impostazioni del tuo telecomando; 14) Luminosità

(E) 1) Enseñar varios HighBays; 2) Iniciar el proceso de configuración remota; 3) Commutación manual, atenuación y configuración de las características por defecto; 4) Rango de detección; 5) Tiempo de mantenimiento; 6) Nivel de atenuación en espera; 7) Período de espera; 8) Sensor de luz diurna; 9) Probar la configuración remota; 10) Guardar la configuración remota; 11) Aplicar la configuración remota a otros HighBays; 12) Guardar la configuración remota manual; 13) Restablecer toda la configuración remota; 14) Brillo

(P) 1) Formação de várias HighBays; 2) Iniciar o processo de configuração remota; 3) Comutação, escurecimento e configuração manual de funcionalidades predefinidas; 4) Alcances de deteção; 5) Tempo de espera; 6) Nível de escurecimento em espera; 7) Período em espera; 8) Sensor de luz do dia; 9) Teste as suas configurações remotas; 10) Guarde as suas configurações remotas; 11) Aplique as suas configurações remotas a outros HighBays; 12) Guarde as suas configurações remotas manuais; 13) Redefina todas as suas configurações remotas; 14) Brilho

(GR) 1) Διαδικασία εκπαίδευσης πολλαπλών HighBay; 2) Έναρξη διαδικασίας απομακρυσμένης ρύθμισης; 3) Χειροκίνητη ενεργοποίηση/απενοποίηση της ρύθμιση έντασης φωτισμού και ρύθμιση προεπιλεγμένων χαρακτηριστικών; 4) Έμβος ανίχνευσης; 5) Χρόνος αναμονής; 6) Ένταση φωτισμού σε κατάσταση αναμονής; 7) Διάστημα αναμονής; 8) Αισθητήρας φωτός ημερας; 9) Έλεγχος απομακρυσμένης ρύθμισης; 10) Αποθήκευση απομακρυσμένης ρύθμισης; 11) Εφαρμογή απομακρυσμένης ρύθμισης σε άλλα HighBay; 12) Αποθήκευση οπτικού απομακρυσμένης ρύθμισης; 13) Επαναφορά όλων των απομακρυσμένων ρυθμίσεων; 14) Ουσινοτήρα

(NL) 1) Meerdere HighBays aanleren; 2) Start het proces voor het instellen op afstand; 3) Handmatig schakelen, dimmen en instellen van standaardfuncties; 4) Detektionsområde; 5) Wachttijd; 6) Standby dimming level; 7) Standby periode; 8) Daglichtsensor; 9) Test uw afstandsbedieningsinstellingen; 10) Sla uw externe instellingen op; 11) Pas uw externe instellingen toe op andere HighBays; 12) Sla uw handmatige instellingen op afstand op; 13) Reset al uw externe instellingen; 14) Helderteit

(S) 1) Lära flera HighBays; 2) Starta fjärrinställningsprocessen; 3) Manuell omkoppling, dimning och inställning av standardfunktioner; 4) Detektionsområde; 5) Väntetid; 6) Standby-dimningsnivå; 7) Standby-period; 8) Dagljussensor; 9) Testa dina fjärrinställningar; 10) Spara dina fjärrinställningar; 11) Tillämpa dina fjärrinställningar till andra HighBays; 12) Spara dina manuella fjärrinställningar; 13) Återställ alla dina fjärrinställningar; 14) Lysstyrka

(FIN) 1) Useiden HighBay-valaisimien käytön opettaminen; 2) Aloita etäasetusprosessi; 3) Manuaalinen kytkentä, himmennys ja oletusominaisuuksien asetus; 4) Tunnistusalue; 5) Pitoaika; 6) Valmistuksen himmennystaso; 7) Valmistus-aika; 8) Päivänvalo-anturi; 9) Testaa etäasetukset; 10) Tallenna etäasetukset; 11) Käytä etäasetuksia muihin HighBay-valaisimiin; 12) Tallenna manuaaliset etäasetukset; 13) Nollaa kaikki etäasetukset; 14) Kirkkaus

(N) 1) Undervising 1 flere HighBays; 2) Start den eksterne innstillingsprosessen; 3) Manuell vekslning, dimming og innstilling av standardfunksjoner; 4) Detektjonsområde; 5) Hold tid; 6) Stand-by dimming nivå; 7) Stand-by periode; 8) Dagslys sensor; 9) Test eksterne innstillinger; 10) Lagre de eksterne innstillinger; 11) Bruk de eksterne innstillingene til andre HighBays; 12) Lagre de manuelle fjerninstillingene; 13) Tilbakestill alle eksterne innstillinger; 14) Lysstyrke

(DK) 1) Undervising i flere HighBays; 2) Start fjernindstillingsprocessen; 3) Manuel omskiftning, dampning og indstilling af standardfunktioner; 4) Detektjonsområde; 5) Hold tid; 6) Stand-by dimningsniveau; 7) Sand-by periode; 8) Dagslys sensor; 9) Test dine fjernindstillinger; 10) Gem dine fjernindstillinger; 11) Anvend dine fjernindstillinger til andre HighBays; 12) Gem dine manuelle fjernindstillinger; 13) Nulstil alle dine fjernindstillinger; 14) Lysstyrke

(Z) 1) Naučiti více průmyslových světlidlo velkých výšek; 2) Spuštění procesu nastavení dálkového ovládání; 3) Ruční spínání, stírání a nastavení výchozích funkcí; 4) Rozsah detekce; 5) Vzdř 6) Úroveň ovládnutí v pohotovostním režimu; 7) Trvání pohotovostního režimu; 8) Číslo denního světla; 9) Test nastavení dálkového ovládání; 10) Uložení nastavení dálkového ovládání; 11) Použití nastavení dálkového ovládání na další průmyslová světlidla velkých výšek; 12) Uložení manuálního nastavení dálkového ovládání; 13) Obnovení všech nastavení dálkového ovládání; 14) Jas

(RU) 1) Обучение нескольких HighBays; 2) Запустить процесс настройки ДУ; 3) Ручное переключение, изменение шти света, а также настройка функций по умолчанию; 4) Дальность работы; 5) Время удержания; 6) Уровень диммирования в режиме ожидания; 7) Период ожидания; 8) Датчик дневного света; 9) Проверить настройки ДУ; 10) Сохранить настройки ДУ; 11) Применить свои настройки ДУ к другим HighBay; 12) Сохранить настройки ручного ДУ; 13) Собрать все настройки своего ДУ; 14) Яркость

(H) 1) Több HighBay tanítás; 2) Indítsa el a távoli beállítás folyamatát; 3) Kéz kapcsolás, fényerő-szabályozás és az alapértelmezett funkciók beállítása; 4) Érzékelési tartomány; 5) Tartási idő; 6) Készenléti fényerő szint; 7) Készenléti időszak; 8) Napfény-érzékelő; 9) Tesztelje a távoli beállításokat; 10) Mentse el a távoli beállításokat; 11) Alkalmazza távoli beállításait más HighBay-ra; 12) Mentse el a manuális távoli beállításokat; 13) Alítsa vissza az összes távoli beállítást; 14) Világosság

(PL) 1) Uczenie wielu urządzeń HighBay; 2) Start procesu zdalnego ustawiania; 3) Ręczne przełączanie, przyciemnianie i ustawianie domyślnych funkcji; 4) Zakres wykrywania; 5) Czas przotzymywania; 6) Poziom przyciemnianie w trybie czuwania; 7) Okres czuwania; 8) Czujnik światła dziennego; 9) Testowanie ustawień pilota; 10) Zapisywanie ustawień pilota; 11) Stosowanie ustawień pilota do innych urządzeń HighBay; 12) Zapisywanie wszystkich ustawień pilota; 13) Restorowanie wszystkich ustawień pilota; 14) Jasność

(CZ) 1) Návod na používání více výškových výškových světlidlov; 2) Spuštění procesu nastavení dálkového ovládání; 3) Manuální přepínání, stírání a nastavení předvolaných funkcí; 4) Detekční rozsah; 5) Doba trvání výdrž; 6) Pohotovostní úroveň stírání; 7) Doba vna pohotovostního režimu; 8) Snímač denního světla; 9) Otestujte svoje nastavení dálkového ovládání; 10) Uložte svoje nastavení dálkového ovládání; 11) Aplikujte svoje nastavení dálkového ovládání na jiné výškové světlidlo; 12) Uložte svoje manuální nastavení dálkového ovládání; 13) Obnovte všechny svoje nastavení dálkového ovládání; 14) Jas

(SK) 1) Poučovanie več vysokých svetiel; 2) Začiatok postupu diaľkovej nastavenia; 3) Ručné prepínanie, zatemnenie a nastavenie predvolaných funkcií; 4) Območenie zaznamenania; 5) Čas zadržania; 6) Pozícia zatemnenia v stave pripravenosti; 7) Čas v stave pripravenosti; 8) Senzor dnevne svetlobe; 9) Skontrolovať svoje nastavenie diaľkovej nastavenia; 10) Uložiť svoje diaľkové nastavenie; 11) Použiť svoje diaľkové nastavenie na druhé vysoké svetlá; 12) Uložiť svoje manuálne nastavenie diaľkovej nastavenia; 13) Obnoviť všetky svoje nastavenie diaľkovej nastavenia; 14) Svetlosť

(TR) 1) Birden fazla HighBay'i kurma; 2) Uzaktan ayar işlemi başlatın; 3) Manuel anahtarlarla, karartma ve varsayılan özellikleri ayarla; 4) Algılama aralığı; 5) Bekleme süresi; 6) Bekleme kartına seviyesi; 7) Bekleme periyodu; 8) Gün ışığı sensörü; 9) Uzak ayarlarınız test edin; 10) Uzak ayarlarınızı kaydedin; 11) Uzak ayarlarınızı diğer HighBay'lere uygulayın; 12) Manuel uzak ayarlarınızı kaydedin; 13) Tüm uzak ayarlarınızı sıfırlayın; 14) Parlaklık

(E) 1) Upravljanje radom više HighBay svetiljki; 2) Pokrenite postupak daljinskog postavljanja; 3) Ručno prebacivanje, zatamnjivanje i postavljanje zadanih značajki; 4) Domet otkrivanja; 5) Vrijeme čekanja; 6) Razina zatamnjivanja u stanju pripravnosti; 7) Razdoblje stanja pripravnosti; 8) Senzor dnevnog svjetla; 9) Testirajte postavke daljinskog upravljanja; 10) Spremite postavke daljinskog upravljanja; 11) Primijenite postavke daljinskog upravljanja na druge HighBay svetiljke; 12) Spremite ručne postavke daljinskog upravljanja; 13) Ponistite sve postavke daljinskog upravljanja; 14) Sjajnost

(RO) 1) Instruirea mai multor corpuri de iluminat HighBay; 2) Porniti procesul de setare la distanță; 3) Comutare manuală, estompare și setarea caracteristicilor funcționale; 4) Interval de detectare; 5) Timp de așteptare; 6) Nivel de estompare în standby; 7) Perioadă de standby; 8) Nivel de lumină în timpul zilei; 9) Testați setările de la distanță; 11) Aplicați setările de la distanță; 11) Aplicați setările de la distanță la alte corpuri de iluminat HighBay; 12) Salvați setările manuale de la distanță; 13) Resetați toate setările de la distanță; 14) Luminozitate

(BG) 1) Обучаване за множество високотавани осветелитни тела; 2) Стартиране на процеса на отдалечено настройване; 3) Ръчно превключване, диммиране и настройка на функции по подразбиране; 4) Обхват на откриване; 5) Време на задържане; 6) Ниво на диммиране в режим в готовност; 7) Период на режим в готовност; 8) Сензор за дневна светлина; 9) Тестване на настройките на отдалечено управление; 10) Запазване на настройките за отдалечено управление; 11) Прилагане на настройките за отдалечено управление към други високотавани осветелитни тела; 12) Запазване на ръчните настройки за отдалечено управление; 13) Нулиране на всички настройки за отдалечено управление; 14) Яркост

(HR) 1) Mitne HighBay žetpamene; 2) Kavitajte kausgeusedistamine; 3) Käsitä liituvale, häärdamise ja vaikimsi funktsioonide seadistamine; 4) Tuvastamisala; 5) Ootaeag; 6) Säätürimise häärdamisse tase; 7) Säätürimisperiood; 8) Päevavaluosaator; 9) Testige oma kausgeused; 10) Salvestage oma kausgeused; 11) Rakendage oma kausgeused teistele HighBay valgustele; 12) Salvestage oma käsiti seadistatud kausgeused; 13) Lühestage kõik oma kausgeused; 14) Heledus

(LT) 1) Kelly HighBay renginij mokymas; 2) Pradėkite nuotoliniu valdymu nustatymų parinkimo procesą; 3) Rankinis perjungimas, pritemnymas ir numatytoji funkcijų nustatymas; 4) Aptikimo diapazonas; 5) Neaktyvumo laikas; 6) Prilietimo lygis budėjimo režime; 7) Budėjimo režimo trukmė; 8) Dienos šviesos jutiklis; 9) Išbandykite nuotolini valdymo nustatymus; 10) Išsaugokite nuotolini valdymo nustatymus; 11) Taikykite nuotolini valdymo nustatymus kitems HighBay renginiams; 12) Išsaugokite pasirinktus nuotolini valdymo nustatymus; 13) Grąžinkite visus gamyklinius nuotolini valdymo nustatymus; 14) Ryškumas

(LV) 1) Dažādu High-bay veidpamēta; 2) Sāciet tālvadības iestatīšanas procesu; 3) Manuāli pārslēdziet, apstiprināšanā, apstiprināšanā un noklusējuma funkciju iestatīšanā; 4) Uztveršanas diapazons; 5) Auzturēšanas laiks; 6) Gadījumā, ja režims apstiprināšanas līmenis; 7) Gadījumā, ja periods; 8) Dienasgaismas sensors; 9) Parbaudiet savus tālvadības iestatījumus; 10) Saglabājiet savus tālvadības iestatījumus; 11) Piemērojiet savus tālvadības iestatījumus citiem High-bay veidiem; 12) Saglabājiet savus manuālos tālvadības iestatījumus; 13) Atiestatiet visus savus tālvadības iestatījumus; 14) Spilgtums


(S) 1) Višestruke HighBays svetiljke za predavanje; 2) Pokrenite proces daljinskog podešavanja; 3) Ručno uključivanje, zatamnjivanje i podešavanje podrazumevanih funkcija; 4) Domet detekcije; 5) Vreme pauziranja; 6) Nivo zatamnjivanja u stanju pripravnosti; 7) Period stanja pripravnosti; 8) Senzor dnevnog svetla; 9) Testirajte postavke daljinskog upravljanja; 10) Sačuvajte postavke daljinskog upravljanja; 11) Primijenite postavke daljinskog upravljanja na druge HighBays svetiljke; 12) Sačuvajte ručne postavke daljinskog upravljanja; 13) Resetujte sve postavke daljinskog upravljanja; 14) Osvećenje

(U) 1) Programuwanie kilkuch HighBay; 2) Zapusc nalastawuwanie pulsta distancijonog keruwania; 3) Rucne peremiknania, zatemnienia ta nalastawuwanie funkcji za zamowczuanym; 4) Dlanuza wylwlenia; 5) Czas utrzymwania; 6) Riwien zatemnienia w rezhimie oczekiwania; 7) Period robota w rezhimie oczekiwania; 8) Datczk dennego swiatla; 9) Perewerka nalastawuwanie pulsta distancijonog keruwania; 10) Zoberehanie nalastawuwanie pulsta distancijonog keruwania; 11) Zastosowanie nalastawuwanie pulsta distancijonog keruwania do innych HighBay; 12) Zoberehanie nalastawuwanie pulsta distancijonog keruwania; 13) Swidniania zwiaz nalastawuwanie pulsta distancijonog keruwania; 14) Jaskrawosc

(Z) 1) Birnesse HighBays-ti okyptu; 2) Kasyhkytaran ornatu prosesin bastary; 3) Kolmen ayusku, kungitratu, jena awerki funktsionalar ornatu; 4) Anyntau kasyhkytary; 5) Ustau yakty; 6) Kuty rezhiminde kungitratu dengey; 7) Kum sagat keznen; 8) Kungidzi jarjyk senory; 9) Kasyhkytaran parametrler tekseru; 10) Kasyhkytaran parametrlerdi saqtay; 11) Kasyhkytaran parametrlerdi basqa HighBay-ge kolday; 12) Kolmen basqarylatyn kasyhkytaran parametrlerdi saqtay; 13) Kasyhkytary barlyk parametrlerdi kalpyna keltiry; 14) Jaryhkytk

LEDVANCE GmbH
Steinerne Furt 62
86167 Augsburg, Germany
www.ledvance.com

CE UK EAC PAF RoHS Compliant



C10449057
G11170525
24.05.23

LEDVANCE Ltd, Aquila House
Delta Crescent, Westbrook, Warrington
WA5 7NR, United Kingdom